

अखिल भारतीय भौतिक चिकित्सा एवं पुनर्वास संस्थान
ALL INDIA INSTITUTE OF PHYSICAL MEDICINE AND REHABILITATION
हाजी अली, एल.एल.उद्यान, के. के. मार्ग, महालक्ष्मी, मुंबई – 400 034.
Haji Ali, L.L.Udyan, K.K.Marg, Mahalaxmi, Mumbai – 400 034.

संदर्भ सं./ Ref.No.: स्थापना/ अनुपयोगी निविदा/Estt/ Condemnation/Quot/1240

दिनांक / Dated 22/12/ 2016

सूची में दर्शाए गए अनुपयोगी वस्तुओं की बिक्री एवं निपटान हेतु मुहरबंद निविदाएँ आमंत्रित की जाती हैं ।

SEALED QUOTATION ARE INVITED FOR SALE AND DISPOSAL OF CONDEMNED ITEMS AS PER LIST.

इसके साथ संलग्न सूची के अनुसार जिस आधार पर जैसा है अनुपयोगी वस्तुओं की बिक्री का प्रस्ताव किया जाता है ।
इच्छुक बोलीदाता/ रद्दी व्यापारी, अनुपयोगी वस्तुओं की संलग्न सूची की खरीद हेतु अधिकतम दर प्रस्तुत करें ।

It is proposed to dispose off Condemned Items as per list attached herewith on 'As is where is basis'. The interested bidders/scrap dealers should submit the maximum rate for purchase of the enclosed list of Condemned articles/ items.

- 1) निविदामुहरबंद लिफाफे के ऊपर **"अनुपयोगी वस्तुओं की खरीद हेतु निविदाएँ"** शीर्षक देकर निदेशक, अखिल भारतीय भौतिक चिकित्सा एवं पुनर्वास संस्थान, हाजी अली, मुंबई-400 034 को भेजें । इसे दिनांक **20/01/2017** को 12.30 बजे (अपराहन)या उससे पहले ब्लॉक "बी" स्थित स्थापना अनुभाग में उपलब्ध निविदा पेटी में डालें ।

The quotation should be submitted in sealed envelope superscribed as **"Quotation for purchase of Condemned articles/ items"** to the Director, All India Institute of Physical Medicine and Rehabilitation, Haji Ali Park, Mumbai – 400 034. The same is to be dropped in quotation Box kept in Establishment Section (Room No. 201) of block 'B' on or before **20/01/2017** 12.30 P.M. (I.S.T.).

- 2) केवल वही निविदामान्य होगी और उसी पर विचार किया जाएगा जिसपर प्राधिकृत हस्ताक्षरकर्ता के नाम एवं पदनाम के साथ पैन/टिन संख्या होगी। एजेंसी के पास अप्रयोज्य पुरानी वस्तुओं के निपटान का अनुभव एवं वैध पैन, टिन एवं वैट पंजीकरण होना चाहिए ।

Quotation with name & designation of authorized signatory by mentioning PAN/TAN Number will only be valid. The Agency should have past experience in disposal of unservicable old goods and should have valid PAN, TIN & VAT registration.

- 3) सूचीबद्ध अनुपयोगी वस्तुओं(कुल) की अधिकतम दर ही स्वीकार की जाएगी कं.सं. 50,51,52 में सूचीबद्ध 3 वस्तुओं के लिए अलग-अलग निविदा अपेक्षित है ।

The highest quotation for all listed condemned items (in total) will only be accepted. Individual Quotation are required for the 3 items listed at serial No. 50,51,52.

- 4) अधोहस्ताक्षरी बिना कोई कारण बताए निविदाओं को अस्वीकार या स्वीकार करने का अधिकार रखते हैं ।
The undersigned reserves the rights to reject or accept the tenders, without any reason being assigned.

- 5) अनुपयोगी वस्तुओं को देखने के लिए रद्दी व्यापारियों से अनुरोध है कि वे दिनांक **05/01/2017** एवं **06/01/2017** को 2.00 बजे अपराहन संस्थान में आए ।

Scrap dealers are requested to visit this Institute on **05/01/2017** and **06/01/2017** at 2.00 p.m.to view condemned items.

- 6) रद्दी व्यापारी **₹. 10,000/-**(केवल दस हजार का एक कौंस डिमांड ड्राफ्ट के रूप में प्रतिभूति राशि जो **"वेतन एवं लेखा अधिकारी, स्वास्थ्य एवं परिवार कल्याण मंत्रालय, मुंबई – 400 008"**के पक्ष में आहरित, कर जमा कराएं । अधोहस्ताक्षरी से अनुमति प्रमाणपत्र प्राप्त होने के बाद इसे लौटा दिया जाएगा । सुरक्षा जमा के बिना प्राप्त निविदा को अवैध समझा जाएगा एवं अयोग्य ठहराया जाएगा। यदि क. सं. 50,51,52 की वस्तुओं के लिए निविदा डाल रहे हैं तो प्रत्येक के लिए **₹.10,000/-** अलग से सुरक्षा जमा करना अपेक्षित है ।

The Scrap dealer should deposit the Security Deposit in the form of a Crossed Demand Draft of **₹. 10,000/-** (₹.Ten thousand only) drawn in favour of **"The Pay and Accounts Officer, Ministry of Health & Family Welfare, Mumbai-400 008"**. The same will be returned after obtaining the clearance certificate from the undersigned. Quotation recieved without Security deposit shall be treated as invalid and shall be disqualified. Separate security deposit of **₹.10,000/-** each is required if quoting for items at serial No.50, 51 & 52.

- 7) सफल रद्दी व्यापारियों की प्रतिभूति राशि निम्न शर्तें पूर्ण होने से पहले वापस नहीं की जाएगी ।

The Security Deposit of successful scrap dealer will not be returned until following conditions are fulfilled:

- a) यदि, संबंधित विभागों से पुर्ण अनुपालन रिपोर्ट प्राप्त नहीं होती, तब तक ।
Until complete compliance report is received from concerned departments
- b) यदि, सभी सूचीबद्ध अनुपयोगी मशीनरी उपस्कर, फर्नीचर (लकड़ी/स्टील)/ अस्पताली कपड़े आदि नहीं ले जाए जाते, तब तक ।
All listed condemned equipments /furniture (Wooden/Steel)/hospital linens etc. are taken away.
- c) यदि, कोई अतिरिक्त वस्तु विभाग की जानकारी के बिना ले जाई जाए ।
If, any additional item is taken away without of the knowledge of the department.
- d) यदि, रद्दी व्यापारी द्वारा संस्थान की किसी संपत्ति की हानि हुई हो/टूटी हो ।
If, any property of this Institute is damaged/broken by the scrap dealer.

- 8) अनुपयोगी सामग्री प्रातः 9.00 बजे से 3.00 बजे अपराहन के बीच ले जाई जा सकती है । किसी भी स्थिति में रद्दी व्यापारियों को 3.00 बजे अपराहन के बाद अनुपयोगी सामग्री को ले जाने की अनुमति नहीं होगी । प्रस्ताव पत्र जारी होने के 7 दिनों के अंदर पूर्ण भुगतान कर अप्रयोज्य वस्तुओं को ले जाना होगा अन्यथा संरक्षा जमा जबद कर ली जाएगी ।
Condemned material can be taken out only between 9.00 a.m. to 3.00 p.m. The party will not allowed to take away condemned articles after 3.00 p.m. in any circumstances. The unserviceable items are to be lifted within 7days of issue of letter of offer on making full payment thereof other wise the security Deposit will be forfeited.
- 9) अनुपयोगी वस्तुओं को ले जाते समय पूर्ण शांति एवं व्यवस्था बनाए रखनी होगी क्योंकि यह संस्थान भारत सरकार के अधीन न अस्पताल है ।
Proper decorum and silence has to be maintained while taking away condemned articles as this Institute is hospital under Government of India.
- 10) क्र. सं. 50,51,52 में सूचीबद्ध तीन वस्तुओं के लिए, यथा सी-आर्म, आई एस ओ काइनेटिक सिस्टम एवं कैट-कैम, इत्यादी प्रत्येक वस्तु के लिए बोली अलग से दी गई है । इन सभी 3 वस्तुओं के लिए बोली अलग से दी गई हैं । इन सभी 3 वस्तुओं के लिए बोली लगाना अनिवार्य नहीं है ।
For the three items listed at serial No.50,51,52 namely C-Arm, ISO kinetic system and CAD-CAM bids have been given separately for each item. It is not mandatory to bid for all these 3 items.

The following is the list of items put up condemnation :

Sr. No.	Particular	Qty.	Remark
1.	Telephone Instruments BPL-make BEETEL-make	15 06	Establishment Section
2.	Wooden Cabinet	1	Establishment Section
3.	Revolving Chairs	2	Establishment Section
4.	Chair with cane	2	Establishment Section
5.	Steel Cup Board (one Big and Two Small)	2 (1 big & 1 small)	Establishment Section
6.	Water Cooler	2	Establishment Section
7.	HCLP3/128MB/40GB One CPU One Monitor & One Keyboard.	1	Account Section
8.	M/S Goblind Tyres (Ambassador) Vehicle No.MH-01-BA-1009	4	P.S. to Director
9.	M/s. Goblind Tyres- Tata Sumo Vechile No.MH-01-BA- 98	4	P.S. to Director
10.	M/s. Solar Tyres- Commander Vechile No.MH-01-BA-9220	4	P.S. to Director
11.	Automatic X-Ray film Processor	1	Radiology Department
12.	Parallel bars	2	Physiotherapy Department
13.	Parallel bars	1	Physiotherapy Department
14.	Cognitive Feedback unit- mentamove	1	Physiotherapy Department
15.	F-Scan In shoe pressure System	1	Physiotherapy Department
16.	F Scan Sensor, F mat, F socket		Physiotherapy Department
17.	“Display board” (Assy) of Balance System	1	Physiotherapy Department
18.	Board parts of machine (defective Components returned after repairs of Balance Master Machine (CPU, Control Board USB Remote Mouse etc.)	1	Physiotherapy Department
19.	Steel chair with caning with continuous arms	1	Physiotherapy Department
20.	Filing Cabinet	1	Physiotherapy Department
21.	Chair(A)	5	OPD
22.	Planters	7	OPD
23.	Revolving Chairs	5	OPD
24.	Stool S.S	1	OPD
25.	View Box	3	OPD
26.	Weighing Machine	1	OPD
27.	Dunlop Chair	10	OPD

Sr. No.	Particular	Qty.	Remark
28.	Gonio Meter	1	OPD
29.	Wheel Chair	5	OPD
30.	Computer	1	OPD
31.	Linen Bath Towel	9	OPD
32.	Pillow Cover	10	OPD
33.	Steel Drum (Big)	1	WARD
34.	Computer	1	WARD
35.	Torch	1	WARD
36.	Balkan's /frame	1	WARD
37.	Cot	2	WARD
38.	Extension Board	1	WARD
39.	Stool	4	WARD
40.	Flow meter	2	WARD
41.	Scoop	1	WARD
42.	Weighing Machine	1	WARD
43.	Tongue depressor	1	WARD
44.	S.S. Jug	1	WARD
45.	Patients cloths (Linen) a) Draw Sheets b) Patients Dress c) Pillow cover d) Bed Sheets	150 180 60 138	WARD
46.	Carpet, Iron Car Parts	--	Ground Floor B Wing Below Stairs
47.	Tube light, Wooden Scrap, Iron Scrap, Cycle Parts	--	Ground Floor A Wing Below Stairs
48.	Wooden Packing Material and mirror	--	Second Floor PT Department Stairs
49.	Stools, Wooden Chair, Wooden Box	--	Fourth Floor B Wing Girls Hostels

- 10) क. सं. 50,51,52 में सूचीबद्ध तीन वस्तुओं के लिए, यथा सी-आर्म, आई एस ओ काइनेटिक सिस्टम एवं कैट-कैम, इत्यादी प्रत्येक वस्तु के लिए बोली अलग से दी गई है। इन सभी 3 वस्तुओं के लिए बोली अलग से दी गई हैं। इन सभी 3 वस्तुओं के लिए बोली लगाना अनिवार्य नहीं है।

For the three items listed at serial No.50,51,52 namely C-Arm, ISO kinetic system and CAD-CAM bids have been given separately for each item. It is not mandatory to bid for all these 3 items.

50.	Allengers F-46 Carm with image intensifier	1	Radiology Department
51.	Isokinetic Exercise System – Kin com 500 H	1	Physiotherapy Department
52.	CAD-CAM machine & Accessories :- (i) Auto scanner with connecting ports (ii) Computer - Desk	1	PWS Workshop

Sd/-

(विशेषज्ञ ग्रेड-I (विकिरण विशेषज्ञ)/
Specialist Gr.I (Radio Diagnosis)/
अध्यक्षा निष्प्रयोज्य समिति / Chairperson Condemnation Committee